INSTITUT FÜR
ÜBERSETZEN UND DOLMETSCHEN

UNIVERSITÄT
HEIDELBERG
ZUKUNFT
SEIT 1386

MITTWOCH, 26. NOVEMBER 2014, 10.15 Uhr
Konferenzsaal II des IÜD, Plöck 57a, 69117 Heidelberg

„DIE KOOKKURRENZDATENBANK DES IDS – EINE FUNDGRUBE FÜR SYNTAGMATIK UND WORTASSOZIATIONEN“

REFERENTEN:
CYRIL BELICA/RAINER PERKUHN
IDS MANNHEIM

Das Institut für Deutsche Sprache in Mannheim stellt – neben den weithin bekannten sprachlichen Ressourcen wie z.B. dem Online-Wörterbuch elexiko oder dem Deutschen Referenzkorpus DeReKo – seit 2001 eine umfangreiche Sammlung von typischen Wortverbindungen und thesaurus-ähnlichen Wortrelationen des öffentlichen Sprachgebrauchs online zur Verfügung – die Kookkurrenzdatenbank CCDB (http://corpora.ids-mannheim.de/ccdb/).
Der Vortrag skizziert den konzeptionellen Hintergrund der Datenbank, führt in ihre Benutzung ein und deutet Einsatzmöglichkeiten in verschiedenen Anwendungs-szenarien an.